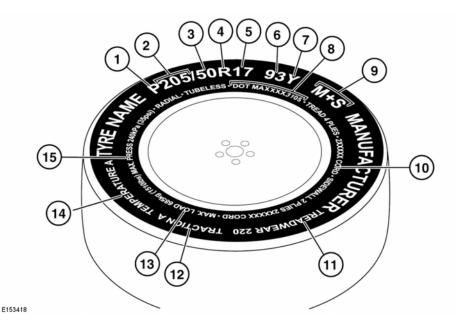
轮胎标记



- 1. P标记表示此轮胎用于乘用车。并非总 是给出此符号。
- 2. 从轮胎一个侧壁边缘到另一个侧壁边缘 的轮胎宽度,以毫米为单位。
- 3. 轮胎断面高宽比,也称为断面扁平率, 给出了轮胎侧壁高度相对胎面宽度的百 分比。因此,若胎面宽度为205毫米, 断面高宽比为50,则轮胎侧壁高度为 102毫米。
- 4. R标记表示轮胎为子午线轮胎结构。
- 5. 轮辋直径(单位为英寸)。
- **6.** 轮胎的载荷系数。并非总是给出此符号。

- 所有更换轮胎的载荷系数和速度等级必须(至少)与车辆随附制造商原装设备的规格相同(除许可的冬季轮胎外,请参阅174,使用冬季轮胎)。如有任何疑问,请咨询经销商/授权维修厂。
- **7.** 速度等级表示轮胎在长时间使用下的最大可用速度。请参阅 **172**, 速度等级。
- 8. 轮胎制造标准信息,可用于轮胎的召回或其他检查过程。此信息大多是关于轮胎的制造商、生产地等。最后四位数为生产日期。例如,若数字为3106,则表示轮胎生产日期为2006年的第31周。
- 9. M+S 或 M/S 标记表示此轮胎设计具有可用于泥地和雪地的性能。

- **10.**胎面区域和侧壁区域显示的层数,均表示构成胎体的橡胶帘布层的层数。此处信息也给出了轮胎的制造材料。
- **11.**磨损率指示器:等级为 400 的轮胎, 其耐磨性是等级为 200 的轮胎的两倍。
- 12.牵引力等级对轮胎在潮湿路面上停止时的性能进行分级。等级越高,表示轮胎制动性能越好。从最高级别到最低级别的分级为 AA、A、B 和 C。
- ⚠

分配至此轮胎的牵引力是基于笔直 向前制动牵引测试,不包括加速、 转弯、湿路打滑或高峰牵引特征。

- 13.轮胎的最大承载负荷。
- 14. 耐热等级:轮胎的耐热等级分为 A、B 或 C,其中 A 为最高耐热等级。这是 正常充气、且在速度和负载限值范围之 内使用的轮胎的等级。
- 15.轮胎最大充气压力。此压力并非用于正常行驶情况。请参阅 174, 避免轮胎平点。

速度等级

等级	速度公里/小时(英里/小时)
Q	160 (99)
R	170 (106)
S	180 (112)
Т	190 (118)
U	200 (124)
Н	210 (130)
V	240 (149)
W	270 (168)
Υ	300 (186)

轮胎保养



若轮胎已损坏、过度磨损或不适当 充气,切勿驾驶。



避免轮胎被车辆液体污染,否则会 导致轮胎受损。



避免车轮打滑。旋转释放的力可损 坏轮胎结构并导致轮胎失效。



若因为失去牵引力(例如深陷雪地) 而不可避免地使车轮打滑,速度不 可超过速度表上的 50 公里/小时 (30 英里/小时)。



不可超过轮胎侧壁上标示的最大充 气压力。

注意: 在车辆越野行驶之后必须检查轮胎的状况。一旦回到正常的坚固路面,停下车辆并检查轮胎是否受损。

所有车辆轮胎(包括备胎)都必须定期检查,以查看其是否损坏、磨损或变形。若对轮胎的任何使用状态有所怀疑,立刻到轮胎维修中心或您的经销商/授权维修厂处进行检查。

轮胎压力



切勿在轮胎压力错误的情况下驾驶 车辆。充气不足将使轮胎过度挠曲 并导致磨损不均匀。这可导致轮胎 突然失效。轮胎过度充气可导致行 驶颠簸、轮胎磨损不均匀和操纵性 变差。



仅在轮胎为冷态并且车辆静置超过 三个小时后才可进行压力检查。当 轮胎热态时的压力等于或低于所推 荐的冷态充气压力时,轮胎处于危 险的充气不足状态。

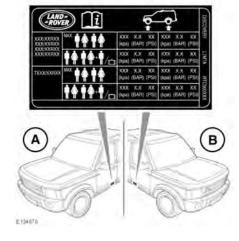


当车辆停驻在阳光照强烈的地方, 或在高温环境下使用时,不得降低 轮胎的压力。将车辆开到阴影处, 并等轮胎冷却后再重新检查压力。



轮胎充气不足也会降低燃油效率和 轮胎行驶里程,并影响车辆的操纵 和停车能力。

检查轮胎压力



推荐的适合轻重负荷的轮胎压力列在驾驶 员门侧的标签上。



检查和调整轮胎压力时, 应务必考 虑车上装载货物。

- A. 左驾车辆的轮胎信息标签位置。
- B. 右驾车辆的轮胎信息标签位置。

请每周或在长途行驶之前对轮胎(包括备 胎)的状态和压力进行检查。

若在封闭的受保护区域(如车库)对轮胎 压力进行检查,并随后在较低的室外温度 下行驶,轮胎将会出现充气不足的状况。

如果必须在热态时检查胎压,须了解热态 时的胎压要比冷态时最多高出 0.3 - 0.4 巴 (4-6磅/平方英寸,30-40 千帕)。不 得在轮胎处于热态时将胎压降低到冷态时 的充气压力。在调整轮胎压力之前必须让 轮胎充分冷却下来。有关标准轮胎压力的 信息,请参阅172,轮胎压力。

随着时间推移,会自然发生轻微的压力损 失。如果每周的压力损失超过 1.4 巴(14 千帕,2磅/平方英寸),则需资质人员来 检查原因并修复。



必须使用精确压力表在轮胎处于冷 态时对轮胎压力进行定期检查。



不得在轮胎漏气的情况下驾驶。即 使轮胎看上去已充好气, 其也可能 处于危险的充气不足状态, 并将继 续放气。更换轮胎或联系认可的维 修厂。



如果将轮胎放气至轻负荷设置或充 气至重负荷设置,则必须调整 TPMS 以适合车辆负荷和轮胎压力。请参 阅 178, 车辆负荷。

以下程序用于轮胎压力的检查和调整:

- 为了避免损坏阀,切勿对压力表/充 (!) 气器用力过猛或施加横向力。
- 1. 拆下阀盖。
- 2. 将一个轮胎压力表/充气器稳固地接到 阀上。
- 3. 从压力表上读取轮胎压力,必要时可对 其充气。
- 4. 如果对轮胎充气,在读取压力数据之 前,需取下压力表然后重新接上。不这 样操作将导致压力读数不准确。
- 5. 若轮胎压力过高,取下压力表,按住阀 中心以放出胎内的一些空气。将压力表 重新安装到阀上并检查压力。
- 6. 重复上述步骤, 按照要求充气或放气, 直到获得正确的轮胎压力。
- 7. 重新装上阀盖。

轮胎阀门

将阀盖牢固拧紧以防止水或脏物进入阀门。 检查轮胎压力时一并检查阀门是否漏气。

连接压力软管或压力表时切勿扭转 或弯曲阀门, 可能会导致损坏。

轮胎穿孔



不要在轮胎穿孔的情况下驾驶。即 使穿孔的轮胎未泄气,使用的时候 也是不安全的,因为穿孔的轮胎随 时都会突然泄气。

更换轮胎



务必使用相同类型的轮胎更换,尽可能使用同一厂商生产的并具有相同胎纹的轮胎。如果未安装相同的轮胎,则品牌和胎纹类型可能会降低车辆的稳定性



所有更换轮胎的载荷和速度系数等级必须(至少)与车辆原装设备 (OE) 的规格相同。如有任何疑问,请咨询经销商/授权维修厂。



如果车辆安装了额定速度更低的专用轮胎(例如冬季轮胎或越野轮胎),则车辆必须在轮胎的速度限制内行驶。请咨询经销商/授权维修厂,以获取进一步信息。在需要安装轮胎最大速度标签的市场,轮胎最大速度标签应放在驾驶员视线范围内。这些可从轮胎经销商处获得。



不要调换车辆轮胎位置。



若不可避免地要使用非车辆制造商 推荐的轮胎,请务必仔细阅读并完 全遵循轮胎制造商的使用说明。



轮胎的拆卸和安装应由经销商/授权 维修厂完成。



拆除和安装车轮轮胎时,确保不要 损坏胎压监测系统(TPMS) 传感器。

当胎面磨损到约 2 毫米时,即可看到胎面的磨损标记。这会在胎面上产生连续橡胶带作为视觉提示。

应 4 个轮胎成套更换。如果不可能,则应成对更换(两只前轮或后轮)。当更换轮胎之后,应对车轮重新平衡并进行校准检查。

有关正确的轮胎规格和压力的信息,请参阅**172,轮胎压力**。或者,请联系经销商/授权维修厂以获取建议。

避免轮胎平点

在长期处于较高环境温度的地区,车辆轮胎会受到轮胎侧壁软化的影响。如果车辆停靠时间很长,可造成轮胎与停靠地面接触位置出现轻微变形。这称为"平点"。

这是正常的轮胎状态。但随后驾驶车辆时, 平点处将发生振动。这种情况会随着行驶 里程的增加而逐渐改善。

为了最大限度减小轮胎平点,在车辆长时间静止时,可将胎压增加至轮胎侧壁上标示的最大胎压。在行车前,必须将轮胎压力恢复到指定的行驶压力。请参阅 172, 轮胎压力。

轮胎老化

由于紫外线、极端温度、高载荷以及环境 状况等影响,轮胎将随着时间流逝而老化。 建议从制造日期起至少每6年更换一次轮 胎,但有可能需要更频繁地进行更换。

使用冬季轮胎

轮胎侧壁上的 **M+S** (泥地和雪地)标记表示全年适用的全天候(包括低温、雪地和结冰环境)轮胎。



此符号表示专用冬季轮胎,当需 要最大冬季附着力或拟在更加极 端的冬季条件下使用车辆时,可 安装此类轮胎。 注意: 专用冬季轮胎速度额定值通常低于原装设备轮胎,因此,必须将行车速度控制在轮胎的车速限制以内。请咨询您的经销商/授权维修厂,以获取进一步信息。在需要粘贴轮胎最大速度标签的市场中,轮胎最大速度标签应贴到驾驶者视力所及的地方。这些可从轮胎经销商处获得。

轮胎信息标签上标示的轮胎压力适用于在 所有条件下使用原装设备轮胎的情况。如 果安装了速度额定值更小的轮胎,则建议 的压力仅适用于车速低于 160 公里/小时 (100 英里/小时)的情况。

为达到最佳牵引效果,使用轮胎在雪地或 冰地上行车之前,应该先在干燥路面行驶 至少 160 公里(100 英里)。

注意:如果胎纹深度小于4毫米,在冬季时轮胎牵引力将会显著下降。

注意: 在某些国家, 冬季轮胎的法定最小胎纹深度比夏季轮胎的法定最小胎纹深度 高。

使用冬季专用轮胎可能需要更改车轮尺寸, 具体取决于选择的原装车轮。所有 4 个车 轮均必须予以更换。

如果装有标准橡胶阀,轮胎压力监测系统 (TPMS) 警告指示灯将闪烁 75 秒,然后保 持点亮。信息中心也将显示 **TYRE**

PRESSURE MONITORING SYSTEM FAULT(轮胎压力监测系统故障)。

重新安装原装车轮和轮胎时,需将车辆驶出一小段距离以重新设置 TPMS 并熄灭警告指示灯。

建议的冬季轮胎列于下表中:

Land Rover 认可的冬季轮胎	
18 英寸车轮	235/65 R18 110H Dunlop Winter Sport M3
19 英寸车轮	255/55 R19 111V Goodyear Ultra Grip
19 英寸车轮	255/55 R19 111T Nokian Hakkapeliitta 7 SUV
20 英寸车轮	255/50 R20 109V Continental Cross Contact Winter

使用雪链



仅在大雪天气时,在压实的积雪路 面上使用附着力设备。



在连接附着力设备的情况下,车速切勿超过 50 公里/小时(30 英里/小时)。



切勿在临时用备胎上安装附着力设 备。

在大雪天时,使用 Land Rover 认可的牵引设备可提升车辆在压实积雪上的牵引性能。但不可在处于越野状态/越野模式下使用。若需要安装附着力设备,必须注意以下几点事项:

- 不可在后车轮安装牵引设备。
- 单侧道钉器牵引设备可安装在车轮直径 为 18、19 或 20 英寸的前轮上。
- 所安装的车轮和轮胎必须符合原设备的 规格。

轮胎

- 仅使用经 Land Rover 认可的牵引设备。只有 Land Rover 认可的牵引设备经过测试才能确保其不会损坏车辆。有关更多信息,请联系经销商/授权维修厂。
- 始终阅读、理解并遵循牵引设备制造商的说明。要特别注意建议的最大速度和牵引设备安装说明。
- 条件许可时,请尽快拆除附着力设备以 避免损坏轮胎和车辆。